

KONINKRIJK BELGIE

ROYAUME DE BELGIQUE

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST
SOCIALE ZEKERHEID**

63 172 / 1

**SERVICE PUBLIC FEDERAL
SECURITE SOCIALE**

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST
WERKGELEGENHEID, ARBEID EN SOCIAAL
OVERLEG**

**SERVICE PUBLIC FEDERAL
EMPLOI, TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE**

Koninklijk besluit tot overheveling van de goederen, de wettelijke en contractuele rechten en verplichtingen betreffende de Hulp- en Voorzorgskas voor Zeevarenden naar de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid en de Hulpkas voor Ziekte- en Invaliditeitsverzekering

Arrêté royal transférant les biens, droits et obligations légales et contractuelles de la Caisse de Secours et de Prévoyance des Marins à l'Office national de sécurité sociale et la Caisse Auxiliaire d'Assurance Maladie-Invalidité

FILIP, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

PHILIPPE, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Gelet op de wet van 17 december 2017 tot toewijzing van nieuwe inningstaken aan en tot integratie van sommige opdrachten en een deel van het personeel van de Hulp- en Voorzorgskas voor Zeevarenden in de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid en de Hulpkas voor Ziekte- en Invaliditeitsverzekering, artikel 23;

Vu la loi du 17 décembre 2017 portant affectation de nouvelles missions de perception et intégration de certaines missions et d'une partie du personnel de la Caisse de Secours et de Prévoyance en faveur des marins à l'Office National de Sécurité Sociale et à la Caisse Auxiliaire d'Assurance Maladie-Invalidité, l'article 23 ;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 23 januari 2018;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 23 janvier 2018 ;

Gelet op het advies van het Beheerscomité van de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid, gegeven op 6 februari 2018;

Vu l'avis du Comité de gestion de l'Office national de sécurité sociale, donné le 6 février 2018 ;

Gelet op het advies van het Beheerscomité van de Hulpkas voor Ziekte- en Invaliditeitsverzekering, gegeven op 7 februari 2018;

Vu l'avis du Comité de gestion de la Caisse Auxiliaire d'Assurance Maladie-Invalidité, donné le 7 février 2018 ;

Gelet op de akkoordbevinding van de Minister van Begroting, gegeven op 9 februari 2018;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 9 février 2018 ;

Gelet op het advies XX.XXX/X van de Raad van State, gegeven op XX XX 2018, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 2°, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Op de voordracht van de Minister van Werk en van de Minister van Sociale Zaken, en op het advies van de in Raad vergaderde Ministers,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij:

Artikel 1. Voor de toepassing van dit besluit wordt verstaan onder:

1° de RSZ: de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid;

2° de HVKZ: de Hulp- en Voorzorgskas voor Zeevarenden;

3° de HZIV: de Hulpkas voor Ziekte- en Invaliditeitsverzekering.

Art. 2. Volgende goederen die de HVKZ toebehoren worden op 1 januari 2018 overgedragen naar de HZIV:

- a) de bureaumeubelen gebruikt door de personeelsleden van de dienst geneeskundige zorgen en uitkeringen en de adviserend geneesheer, gehuisvest op de 4e verdieping van de Frankrijklei 81-83 te 2000 Antwerpen;
- b) het bureaumaterieel gebruikt door de personeelsleden bedoeld bij a);
- c) het informaticamaterieel en de daaraan verbonden gebruikslicenties, met inbegrip van de lasten en plichten die erop wegen gebruikt door de personeelsleden bedoeld bij a).

Deze goederen worden overgedragen in de staat waarin ze zich bevinden.

De overdracht gebeurt van rechtswege en is tegenstelbaar aan derden zonder enige andere formaliteit.

Vu l'avis XX.XXX/X du Conseil d'Etat, donné le XX XX 2018, en application de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 2°, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973 ;

Sur la proposition du Ministre de l'Emploi et du Ministre des Affaires sociales, et de l'avis des Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1er. Pour l'application du présent arrêté, on entend par :

1° l'ONSS : l'Office national de sécurité sociale ;

2° la CSPM : la Caisse de Secours et de Prévoyance en faveur des marins ;

3° la CAAMI : la Caisse Auxiliaire d'Assurance Maladie-Invalidité.

Art. 2. Les biens suivants appartenant à la CSPM sont transférés à la CAAMI à la date du 1^{er} janvier 2018 :

- a) le mobilier de bureau utilisé par les membres du personnel du service soins santé et allocations et le médecin- conseil, hébergés au quatrième étage du Frankrijklei 81-83, 2000 Anvers ;
- b) le matériel de bureau utilisé par les membres du personnel visés sous a) ;
- c) le matériel informatique et les licences relatives à l'utilisation de celui-ci, y compris les charges et obligations qui en sont l'accessoire utilisé par les membres du personnel visés sous a).

Ces biens sont transférés dans l'état où ils se trouvent.

Le transfert est effectué de plein droit. Il est opposable aux tiers sans autre formalité.

De HZIV doet van rechtswege definitief afstand van de eigendom van een goed bedoeld in dit artikel waarvan het geen bezit heeft genomen op 31 januari 2018, en dit zonder vergoeding noch compensatie. De niet overgenomen goederen worden eigendom van de RSZ.

Art. 3. Alle inboedel die niet valt onder wat bedoeld werd bij artikel 2 evenals alle uitrusting van de algemene administratie van de HVKZ, Frankrijklei 81-83 te 2000 Antwerpen worden op 1 januari 2018 overgedragen naar de RSZ.

Art. 4. Alle handelingen, verbintenissen en beslissingen met betrekking tot de door de dienst geneeskundige zorgen en uitkeringen, de dienst oorlogsvaart en de sociale dienst zeevarenden van de HVKZ uitgeoefende opdrachten, voor 1 januari 2018, worden geacht te zijn verricht in naam van HZIV.

Alle handelingen, verbintenissen en beslissingen met betrekking tot de dienst sociale zekerheid en de Pool van de HVKZ uitgeoefende opdrachten, voor 1 januari 2018, worden geacht te zijn verricht in naam van de RSZ.

Art. 5. De onroerende goederen die op 31 december 2017 de eigendom zijn van de HVKZ worden overgedragen naar de RSZ.

De RSZ draagt de lasten voor de onroerende goederen van de HVKZ die zich in België bevinden tot aan de ontbinding van de HVKZ.

Art. 6. De RSZ en de HZIV treden, elk voor wat hem betreft, in de rechten en plichten van de HVKZ met betrekking tot de goederen die aan hen worden overgedragen.

De RSZ en de HZIV treden, elk voor wat hen betreft, in de rechten en plichten die voortvloeien uit lopende gerechtelijke procedures, zowel in de hoedanigheid van eiser als deze van verweerder, met betrekking tot de opdrachten van de HVKZ waarvoor deze instellingen bevoegd worden. Hetzelfde geldt voor tuchtvorderingen met betrekking tot een personeelslid

La CAAMI renonce de plein droit définitivement à la propriété de tout bien visé au présent article dont elle n'a pas pris possession au 31 janvier 2018 et ce, sans indemnité ni compensation. Les biens non repris deviennent la propriété de l'ONSS.

Art. 3. Tout le mobilier autre que celui visé à l'article 2 ainsi que tous les équipements de l'administration centrale de la CSPM à Frankrijklei 81-83 à 2000 Anvers sont transférés à l'ONSS à la date du 1^{er} janvier 2018.

Art. 4. Tous les actes, engagements et décisions relatifs aux missions du service soins santé et allocations, du service navigation en temps de guerre et du service social des marins de la CSPM, pris avant le 1^{er} janvier 2018, sont réputés avoir été pris en son nom par la CAAMI.

Tous les actes, engagements et décisions relatifs aux missions du service sécurité sociale de la CSPM, pris avant le 1^{er} janvier 2018, sont réputés avoir été pris en son nom par l'ONSS.

Art. 5. Les immeubles qui, à la date du 31 décembre 2017, sont la propriété de la CSPM sont transférés à l'ONSS.

L'ONSS est responsable pour les charges des immeubles de la CSPM situés en Belgique jusqu'à la dissolution de la CSPM.

Art. 6. L'ONSS et la CAAMI succèdent, chacun en ce qui le concerne, aux droits et obligations de la CSPM qui se rapportent aux biens qui leur sont transférés.

L'ONSS et la CAAMI succèdent, chacun en ce qui le concerne, aux droits et obligations résultant de procédures judiciaires en cours, tant en qualité de demandeur que de défendeur, qui ont trait aux missions de la CSPM pour lesquelles ces organismes deviennent compétents. Il en va de même des actions disciplinaires se rapportant à un membre du personnel

evenals geschillen met een personeelslid dat aan hen wordt overgedragen.

Art. 7. De RSZ treedt in de rechten en de plichten met betrekking tot de volgende overeenkomsten:

- Interim Vastgoedbeheer BVBA, 0889.762.984 : leegstandbeheer Maritiem huis;
- Neopost N.V., 0473.049.006: onderhoud frankeermachine;
- Bodet N.V., 0429.365.847: onderhoud prikklok;
- Ricoh Belgium N.V., 0418.856.193: onderhoud printer;
- Open text: Team Developer.NET 6.1 & SQLBase;
- Ordiges N.V. 0418.049.511: onderhoud PIA en Oracle database PIA;
- Ordiges N.V., 0418.049.511: consultancy boekhoudtoepassing PIA;
- Smals V.Z.W., 0406.798.006: hosting en onderhoud website, hosted exchange, informatieveiligheidsconsulent;
- CODIS BVBA, 0472.621.414: consultancy toepassingen sociale zekerheid;
- Ethias N.V., 0404.484.654: brandverzekering, aansprakelijkheid brand en ontploffing en burgerlijke aansprakelijkheid Maritiem huis;
- FOD BOSA – Persopoint, 0675.516.647: beheerskosten voor overgedragen personeel;
- Reprobel BV CVBA, 0453.088.681: vergoeding auteursrechten;
- OASIS data & document management BVBA, 0464.498.752: extern archief;
- Koffie St-Michel N.V., 0406.919.552: koffielevering;
- Etn. Verschuieren N.V. 0423.293.449: levering frisdrank;
- Proximus N.V. van publiek recht, 0202.239.951: telefonie en internet;
- Vlaamse milieumaatschappij, 0887.290.276: heffing oppervlaktewater maritiem huis;
- Vlaamse belastingdienst: onroerende voorheffing Maritiem huis;
- Wolters Kluwer N.V., 0405.772.783: abonnementen publicaties;

ainsi que des litiges liés à un membre du personnel qui leur est transféré.

Art. 7. L'ONSS succède aux droits et obligations relatifs aux contrats suivants :

- Interim vastgoedbeheer SPRL, 0889.762.984 : gestion d'inoccupation maison Maritime ;
- Neopost S.A., 0473.049.006 : entretien machine à affranchir ;
- Bodet S.A., 0429.365.847 : entretien pointeuse ;
- Ricoh Belgium S.A., 0418.856.193 : entretien imprimante ;
- Open txt: Team Developer.NET 6.1 & SQLBase ;
- Ordiges S.A., 0418.049.511 : entretien PIA et Oracle base de données PIA ;
- Ordiges S.A., 0418.049.511 : consultancy application comptabilité PIA ;
- Smals ASBL, 0406.798.006 : hosting et entretien site web, hosted exchange, conseiller en sécurité ;
- CODIS SPRL, 0472.621.414 : consultancy applications sécurité sociale ;
- Ethias S.A., 0404.484.654 : assurance incendie, responsabilité incendie et explosion et responsabilité civile maison Maritime ;
- SPF BOSA – Persopoint, 0675.516.647 : frais de gestion pour personnel transféré ;
- Reprobel SCCRL, 0453.088.681 : rétribution droits d'auteur ;
- OASIS data & document management SPRL : archive externe ;
- Café St. Michel SA, 0406.919.552 : service café ;
- Etn. Verschuieren SA, 0423.293.449 : livraison boissons rafraîchissantes ;
- Proximus SA de droit publique, 0202.239.951 : téléphonie et internet ;
- Vlaamse milieumaatschappij, 0887.290.276 : prélèvement eaux de surface maison Maritime ;
- Vlaamse belastingdienst : impôt foncier maison Maritime ;
- Wolters Kluwer SA, 0405.772.783 : abonnements publications ;

- | | |
|--|---|
| <ul style="list-style-type: none"> - Die Keure N.V., 0405.108.325: abonnements publicaties; - Able N.V., 0457.938.087: Vasco Firewall; - FOD Volksgezondheid, veiligheid van de voedselketen en leefmilieu – Empreva, 0367.303.762: gemeenschappelijke interne dienst voor preventie en bescherming op het werk; - FOD Volksgezondheid, veiligheid van de voedselketen en leefmilieu – Medex, 0367.303.762: arbeidsgeneeskunde en webtoepassing ziektemeldingen; - BOMA N.V., 0422.029.182: onderhoudsproducten; - Kantoor-Express N.V., 0831.328.701: bureelbenodigdheden; - Callens, Pirenne, Theunissen & co, 0427.897.088: revisor; - Somers VOF - Wasserij De Lelie, 0507.560.022; - Vlaams Energiebedrijf N.V., 0843.383.245: gas- en elektriciteitslevering Maritiem Huis; - Water-link, 0204.923.881: waterlevering Maritiem Huis. | <ul style="list-style-type: none"> - Die Keure SA, 0405.108.325 : abonnements publications ; - Able SA, 0457.938.087 : Vasco Firewall ; - SPF Santé publique, sécurité de la chaîne alimentaire et environnement - Empreva, 0367.303.762 : service commune interne pour la prévention et la protection au travail ; - SPF Santé publique, sécurité de la chaîne alimentaire et environnement-Medex, 0367.303.762 : médecine du travail et application web pour les déclarations de maladie ; - BOMA SA, 0422.029.182 : produits d'entretien ; - Kantoor-Express SA, 0831.328.701 : matériel de bureau ; - Callens, Pirenne, Theunissen & Co, 0427.897.088 : réviseur ; - Somers SNC - Blanchisserie De Lelie, 0507.560.022 ; - Vlaams Energiebedrijf SA, 0843.383.245 : livraison de gaz et d'électricité maison Maritime ; - Water-link, 0204.923.881 : livraison d'eau maison maritime. |
|--|---|

Art. 8. De HZIV treedt in de rechten en de plichten met betrekking tot de volgende overeenkomsten:

- Ricoh Belgium N.V., 0418.856.193: onderhoud printer;
- Open text: Team Developer.NET 6.1 & SQLBase;
- BNP Paribas Fortis N.V., 0403.199.702: beheerskosten rekening bankkaart en kosten Easy banking business;
- FOD BOSA – Persopoint, 0675.516.647: beheerskosten voor overgedragen personeel;
- Sodexo Pass Belgium N.V., 0403.167.335: maaltijdcheques voor overgedragen personeel
- Besco Projects BVBA, 0627.988.094: licenties webtoepassingen;
- Smals V.Z.W., 0406.798.006: Java ontwikkelaar en projectleider.

Art. 8. La CAAMI succède aux droits et obligations relatifs aux contrats suivants :

- Ricoh Belgium SA, 0418.856.193 : entretien imprimante ;
- Open txt : Team Developer.NET 6.1 & SQLBase ;
- BNP Paribas Fortis SA, 0403.199.702 : frais de gestion compte, carte bancaire et frais Easy banking business ;
- SPF BOSA-Persopoint, 0675.516.647 :frais de gestion pour personnel transféré ;
- Sodexo Pass Belgium SA, 0403.167.335 : titres repas pour personnel transféré ;
- Besco Projects SPRL, 0627.988.094 : licences application web ;
- Smals ASBL, 0406.798.006 : Java développer et projectleader.

Art. 9. Met ingang op 1 januari 2018 registreren de RSZ en de HZIV in hun balans de boekhoudkundige nettowaarde van de vaste activa die effectief door elk van hen werden overgenomen.

Art. 10. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018.

Art. 11. De minister bevoegd voor Werk en de minister bevoegd voor Sociale Zaken, zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te

Art. 9. A partir du 1^{er} janvier 2018, l'ONSS et la CAAMI inscrivent dans leur bilan la valeur comptable nette des actifs fixes qui ont été effectivement repris par chacun d'eux.

Art. 10. Le présent arrêté produit ses effets le 1^{er} janvier 2018.

Art. 11. Le ministre qui a l'Emploi dans ses attributions et le ministre qui a les Affaires sociales dans ses attributions, sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à

Van Koningswege,
De Minister van Werk,

Par le Roi,
Le Ministre de l'Emploi,

De Minister van Sociale Zaken,

K. PEETERS

La Ministre des Affaires sociales,

M. DE BLOCK

